



Организация Объединенных Наций



**Всемирная конференция по
уменьшению опасности
стихийных бедствий**

**Иокогама, Япония
23-27 мая 1994 года**

Distr.
GENERAL

A/CONF.172/6/Add.1
28 April 1994

RUSSIAN
Original: ENGLISH

Пункт 10 d) предварительной повестки дня*

УМЕНЬШЕНИЕ ОПАСНОСТИ СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ: ВЗАИМОСВЯЗЬ МЕЖДУ ТЕХНОГЕННЫМИ И СТИХИЙНЫМИ ОПАСНОСТЯМИ

Техническая сессия

Добавление

ВЗАИМОСВЯЗЬ МЕЖДУ ТЕХНОГЕННЫМИ И СТИХИЙНЫМИ ОПАСНОСТЯМИ

Резюме документа, представленного г-ном Джимом Макрисом, директором Управления по вопросам уменьшения опасности и предотвращения чрезвычайных ситуаций в химической промышленности, Агентство Соединенных Штатов Америки по охране окружающей среды, Соединенные Штаты Америки

1. Вопросам взаимосвязи между техногенными и стихийными опасностями не уделяется должного внимания. В последние несколько лет основная часть работы возглавляемого мной Управления приходилась на деятельность, связанную с последствиями крупных стихийных

* A/CONF.172/1.

бедствий. Ввиду того, что мы стоим на пороге не только нового десятилетия, но и нового века, необходимо тщательно изучить и обдумать методы борьбы со смешанными стихийными и техногенными бедствиями.

2. Крупные стихийные бедствия нередко приводят к возникновению техногенных опасностей и оказывают негативное воздействие на окружающую среду. Три крупных стихийных бедствия, происшедших в Соединенных Штатах Америки в последнее время, а именно: ураган "Эндрью" во Флориде (1992 год), наводнение в Мидуэсте (1993 год) и землетрясение в Нортридже (1994 год), отчетливо показали все возрастающую взаимосвязь между стихийными и антропогенными бедствиями. Кроме того, эти недавние происшествия оказали воздействие на окружающую среду по целому ряду параметров и привели к возникновению техногенных опасностей, масштабы и серьезность которых превышают все то, что приходилось наблюдать до этого. Эти последствия осложнили и замедлили темпы проведения спасательных и восстановительных работ в связи с этими крупными стихийными бедствиями.

3. Как правило, почти все стихийные бедствия сопровождаются технологическими катастрофами той или иной степени интенсивности, способными значительно осложнить принятие мер по ликвидации последствий стихийного бедствия. По счастью, Соединенные Штаты Америки пока еще не становились жертвой стихийного бедствия, влекущего за собой возникновение чрезвычайных ситуаций техногенного характера; вместе с тем такого рода происшествия малой степени интенсивности случаются довольно часто. Степень опасности в этой связи остается довольно высокой, что отчасти объясняется, как правило, неадекватным характером профилактических мер, призванных учитывать возможные осложнения, сопутствующие происшествиям смешанного типа.

4. Исходя из содержания доклада Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП), посвященного двум десятилетиям деятельности в области защиты окружающей среды, основная часть накопленного Соединенными Штатами опыта является типичной для любых других регионов мира. Некоторые исследователи считают, что все ускоряющиеся темпы индустриализации и урбанизации мира приведут к дальнейшему количественному и качественному росту бедствий в грядущем веке. К числу факторов, способствующих повышению степени экологической опасности, относятся риски, связанные с химической промышленностью. Даже те населенные пункты, которым в прошлом полностью или почти полностью не угрожали стихийные бедствия, попадают в настоящее время в категорию уязвимых, если относящиеся к их инфраструктуре автодороги и судоходные морские пути находятся в непосредственной близости от места аварии или чрезвычайной ситуации, связанной с воздействием ядовитых химических веществ. Иными словами, большую часть любых населенных районов можно отнести в настоящее время к категории уязвимых перед авариями, связанными с воздействием опасных химических веществ, даже в случаях отсутствия вблизи этих населенных районов мощностей по производству, хранению или использованию соответствующих химических продуктов. Таким образом, несмотря на то, что далеко не всем развитым обществам или общинам угрожает исходящая изнутри опасность пострадать от крупных стихийных бедствий, почти все общества и общины сталкиваются в настоящее время со все возрастающими рисками, связанными с учащением темпов перевозок все больших количеств опасных химических продуктов.

5. Вполне возможно, что повышение степени технической взаимозависимости и урбанизации обществ и усложнение их социальной структуры приведут в недалеком будущем к росту числа происходящих в мире катастроф и увеличению степени опасности их последствий. Вместе с тем на международном уровне предпринимается в настоящее время ряд мер в правильном направлении, и создаются новые организации по оценке и устранению рисков, к числу которых относятся, например, структуры, созданные под эгидой ОЭСР и ЮНЕП. Одна из разработанных ими программ получила название APOLL (Информированность и готовность к чрезвычайным ситуациям на местном уровне). Поскольку процесс индустриализации и урбанизации не прекратится, единственный способ повлиять на его ход заключается в нахождении механизмов, позволяющих изменять течение этого процесса или придавать ему определенное направление с целью снижения уровня его нынешнего негативного воздействия. Правительствам развивающихся стран предлагается представить в этой связи свои предложения.
